

Manuale d'uso - Effizienz Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FRANKE	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon 65/2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN2014	Informatie over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt 65/2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til 65/2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i databladet vedrørende produktet i henhold til 65/2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN2014	Toote etiket teave vastavalt 65/2014	Informācija markējuma saskaņā ar 65/2014	
		Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantolittajain nimi	Leverandørrens navn	Имя поставщика	Tarjaja nimi	Piegādātāja nosaukums
M	110.0181.678	Identificativo del modello	Model Identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantolittajain mallitunnus	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudelid identifitseerimine	Modela identifikācija	
AEChood	108,9	kWh/a	Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Consumo de energía anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Årligt energiförbruk	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektīvais patēriņš	
EEC	E	Class	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Clase de eficiencia energética	Classe de eficiência energética	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatõhususklass	Energieeffektivitetsklasse	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
FDEhood	8,9	Class	Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodinámica eficiencia	Eficiencia fluidodinámica	Eficiência dinâmica dos fluidos	Flödedynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEC	E	Class	Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodinámica eficiencia clase	Clase de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiência dinâmica dos fluidos	Flödedynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
LEhood	9	lux/Watt	Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiência de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkus	Бельсннгсэффктивитет	Светова ефективност	Valgustusõhusus	Apagāsmjuma efektivitāte
LEC	E	Class	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia luminosa	Classe de eficiência de iluminação	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkussuoritusluokka	Бельсннгсэффктивитетскласс	Valgustusõhususe klass	Apagāsmjuma efektivitātes klase	
GFEhood	77,0	%	Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Verfiteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise tõhusus
GFEC	C	Class	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Verfiteringsefficiëntieklasse	Clase de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiência de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusasteen luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtreerimise efektivitātes klase
Qmin	220	m3/h	Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Fluxo de ar na regulção de velocidade mínima	Lufflöde vid minnähastighet	Luffströmning vid lägst hastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Минимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu mininimukiirusel	Minimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qmax	420	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei höchster Gebläsestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de aire a velocidad máxima	Fluxo de ar na regulção de velocidade máxima	Lufflöde vid maxinhastighet	Luffströmning vid høyeste hastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Максимальная скорость воздушного потока	Õhuvoolu maksimukiirusel	Maksimālais gaisa plūsmas ātrums	
Qboost	N/A	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei höchster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensiva	Fluxo de ar de velocidade intensiva	Lufflöde vid intensiv hastighet	Luffströmning vid intensiv hastighet	Ilmavirta kiihdytyllä nopeudella	Интенсивная скорость воздушного потока	Õhuvoolu intensiivkiirusel	Paleinātais gaisa plūsmas ātrums	
SPEmin	54	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse minimum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei geringster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij minimale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad mínima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulção de velocidade mínima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid minnähastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu ääniteho minimaalinopeudella	Звукоэмиссия А при минимальной скорости воздушного потока	Õhukaaduste akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon mininimikiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija minimālā ātrumā	
SPEmax	67	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse maximum	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei höchster Gebläsestufe	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij maximale snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad máxima	Polónia sonora ponderada A emitida no ar na regulção de velocidade máxima	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid maxinhastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved høyeste hastighet	A-painotettu ääniteho maksiminopeudella	Звукоэмиссия А при максимальной скорости воздушного потока	Õhukaaduste akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon maksimikiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija maksimālā ātrumā	
SPEboost	N/A	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocità intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Émission de puissance sonore pondérée A dans l'air à la vitesse intensive	Emission der A-gewichteten Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsemissie in de lucht bij hoogste snelheid	Emisión de potencia acústica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Polónia sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensiva	Luftburet akustiskt buller för A-viktade ljudfuktetsläpp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lydfektetsläpp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu ääniteho massaa kiihdytyllä nopeudella	Звукоэмиссия А при интенсивной скорости воздушного потока	Õhukaaduste akustiline A-kaalutud helivõimsuse emissioon intensiivkiirusel	Gaisa akustiskās A-svērtās skaņas jaudas emisija paaugstinātājā ātrumā	
P0	0,0	Watt	Consumo di corrente in modalità off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i läsläge	Effektförbruk i avsläkt läge	Energiankulutus tavassa valmistussa	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
Ps	N/A	Watt	Consumo di corrente in modalità standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energía en modo standby	Consumo de energia no modo de espera	Effektförbrukning i standby-läge	Effektförbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistussa	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	Tõitearve ooterežiimis	Enerģijas patēriņš gaidīšanas režīmā	
F	1,7	Class	Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations supplémentaires selon 66/2014	Zusätzliche Informationen gemäß 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Información adicional conforme a 66/2014	Informações adicionais de acordo com a norma 66/2014	Tilläggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lisätietoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lisatavete vastavalt 66/2014	Papilusa informācija saskaņā ar 66/2014	
Qbep	235,0	m3/h	Coefficiente di incremento del tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Tijdsnamecoëfficiënt	Indice de incremento del tiempo	Factor de aumento de tempo	Tidskningsfaktor	Tidsfaktor	Ajan korotuskerrin	Tidsførelsesfaktor	Коэффициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielināšanas faktors	
EElhood	100,8	Class	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacité énergétique	Energieeffizienzindex	Indice de eficiencia energética	Indice de eficiencia energética	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiatõhususindeks	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiatõhususe indeks	Enerģijas efektivitātes indekss	
Qmax	420,0	m3/h	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	Débit d'air mesuré à son meilleur point d'efficacité	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebiet op het beste-efficiëntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt luftflödesvärde vid bästa effektivitetspunkt	Mått luftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått luftstrøm i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhu voolukiirus parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa plūsmas ātrums visefektīvākajā punktā	
Wbep	128,5	W	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesurée à son meilleur point d'efficacité	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdruk op het beste-efficiëntiepunt	Presión de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Uppmätt lufttryck vid bästa effektivitetspunkt	Mått lufttryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapaine parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått lufttryk i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	Möödetud õhurõhk parima tõhususe punktis	Izmērtais gaisa spiediens visefektīvākajā punktā	
WL	40,0	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire máximo	Debitto de ar máximo	Maximalt lufflöde	Høyeste luftgjennomstrømning	Suurin ilmavirta	Maksimaalset õhuvoolu	Maksimaalne õhuvoolu	Maksimālais gaisa plūsmas	
Wbep	128,5	W	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation électrique mesurée à son meilleur point d'efficacité	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-efficiëntiepunt	Alimentación eléctrica medida en el punto de eficiencia mejor	Uppmätt elektrisk inffekt vid bästa effektivitetspunkt	Mått elektrisk inffekt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu sähköön ototeho parhaan hyötysuhteen pisteessä	Mått elektrisk effektinput i det optimale driftspunkt	Подана электротергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	Möödetud elektri võimsusisend parima tõhususe punktis	Izmērtā elektriskā jauda visefektīvākajā punktā	
WL	40,0	W	Potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du système de éclairage	Nennleistung der Leuchtanlage	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminación	Potência nominal do sistema de iluminação	Märkeffekt till belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusjärjestelmän nimellisteho	Бельсннгссистемет номинеллел тево	Valgustusüsteemi nimivõimsus	Apagāsmjuma nominālā jauda	
Emidde	100,8	Class	Illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	Éclairage moyen du système sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Leuchtdichte des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Illuminación media del sistema de iluminación en el plano de cocción	Illuminação média produzida pelo sistema de iluminação na superfície de cozedura	Genomsnittlig belysning över kottan	Genomsnittlig lysstyrke til belysningsystemet over kornytningen	Valaistusjärjestelmän keskimääräinen valaistusvoimakkuus kettopinnalla	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusüsteemi keskmise valgustusevõimsus pliidipladil	Vidējais apgaismuma sistēmas gaismas jaudas līmenis uz gatavošanas virsmas	
Lwa	67	Class	Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore à son paramétrage maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Nivel de potencia sonora con el ajuste máximo	Nível de potência sonora com o ajuste máximo	Ljudetäknivå vid maxinställning	Løydetknivå ved høyest innstilling	Ääniteho suurimmalla asetuksella	Уровень звукоэмиссии при максимальной настройке	Helivõimsuse tase kõrgimisel seadistusel	Skaņas jaudas līmenis pie augstākajiem uzstādījumiem	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	1	Class	Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	1) Lorsque vous commencez à cuisiner, mettez la cappe à la vitesse minimum pour contrôler l'humidité et éliminer les odeurs de cuisine.	2) Gebrauk de hoogste intensiteit alleen wanneer u de beslist nootzakelijk op van de laagste snelheid in warmer u met kokon begint om de vochtigheidgraad te regelen en kokolucht te verwijderen	2) Gebrauk de hoogste intensiteit alleen wanneer u de beslist nootzakelijk op van de laagste snelheid in warmer u met kokon begint om de vochtigheidgraad te regelen en kokolucht te verwijderen	2) Utilize la velocidad intensiva solo cuando sea estrictamente necesario	2) Utilize a velocidade intensiva só quando estritamente necessário	1) Start kjøketilten på lavest hastighet når du börjar tillegningen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matens lukt.	1) Start kjøketilten på lavest hastighet når du starter matlagingen for å kontrollere fuktigheten og fjjerne matens lukt.	1) Käytä suurin suora nopeutta vain kun se on välttämätöntä	1) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	1) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	1) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	2	Class	Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocità minima per controllare l'umidità ed eliminare gli odori di cucina	Use low speed only when the steam is necessary	2) Utilisez la vitesse inférieure lorsque cela est strictement nécessaire.	3) Aumenter la velocidad de la hotte solamente lorsque la quantité de vapeur est trop élevée.	3) Aumenter la velocidad de la hotte solamente lorsque la quantité de vapeur est trop élevée.	3) Aumenter la velocidad de la hotte solamente lorsque la cantidad de vapor es demasiado alta.	3) Aumenter la velocidad de la hotte solamente lorsque la cantidad de vapor es demasiado alta.	2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig	2) Bruk kun intensiv hastighet når det er helt nødvendig	2) Käytä vain suora nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Käytä vain suora nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Käytä vain suora nopeutta vain kun se on välttämätöntä	2) Käytä vain suora nopeutta vain kun se on välttämätöntä	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	3	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	4) Veillez à ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchstillung optimiert wird.	4) Den oder die Filter der Haube sauber halten, damit die Fett- und Geruchstillung optimiert wird.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Manter limpo el filtro o os filtros da campana para otimizar a eficiência antigrassa e antiodores.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	4) Hold het filteret rent/rens opp for en effektiv fjerning av fett og matos.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	4	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	5) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	5) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	5) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	5) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	5) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	5) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	5) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	5) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	5) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä	5) Tarkki huomiotta vähimmäisnopeudella alustavasti ruokien lämmittämiseksi ja hajun poistamiseksi keittiössä		
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	5	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	6) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	6	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	7) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	7	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	8) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	8	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	9) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	9	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	10) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	10	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	11) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	11	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	12) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	12	Class	Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	Maintain the grease filter clean or clean the hood filters to optimize efficiency.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	13) Vérifier régulièrement l'efficacité anti-graisse et anti-odors.	
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	13	Class	Manten													

